

Person Filing: _____

(*Nombre de persona archivando documentos*)

Address (if not protected): _____

(*Domicilio (si no confidencial)*)

City, State, Zip Code: _____

(*ciudad, estado, código postal*)

Telephone: _____

(*Teléfono*)

Email Address: _____

(*Dirección de correo electrónico*)

Lawyer's Bar Number: _____

(*Número de licencia de abogado*)

Licensed Fiduciary Number: _____

(*Número de fiduciario licenciado*)

Representing **Self, without a Lawyer** or **Attorney for** **Plaintiff** OR **Defendant**
(*Representando Sí mismo, sin un abogado o Abogado para Demandante O Demandado*)

For Clerk's Use Only

**SUPERIOR COURT OF ARIZONA
IN MARICOPA COUNTY**
*(TRIBUNAL SUPERIOR DE ARIZONA
EN EL CONDADO DE MARICOPA)*

Case No.

(*número de caso*) _____

Name of Plaintiff

(*Nombre de Demandante*) _____

**NOTICE OF LAWSUIT AND REQUEST
FOR WAIVER OF SERVICE OF
SUMMONS**

*(AVISO DE DEMANDA Y PETICION PARA
LA EXENCION DE NOTIFICACION DEL
CITATORIO)*

A.R.C.P. Rule 4.1(c)

Name of Defendant

(*Nombre del Demandado*) _____

FROM THE STATE OF ARIZONA TO: _____

(*DEL ESTADO DE ARIZONA A:*) _____

Name of Defendant / (Nombre del demandado) _____

1. A lawsuit has been commenced against you (or the entity on whose behalf you are addressed). A copy of the Complaint is attached to this Notice. The Complaint has been filed in the Superior Court of the State of Arizona in and for the County of Maricopa and has been assigned case number _____.

(Se ha empezado una demanda contra usted (o la entidad en cuyo nombre se dirige usted). Una copia de la demanda se adjunta a este aviso. La demanda ha sido archivada en el Tribunal Superior del estado de Arizona en y para el condado de Maricopa y ha sido asignado el número de caso.)

- 2. This is not a formal summons or notification from the court, but rather my request that you sign and return the enclosed Waiver of Service in order to save the cost of serving you with a judicial summons and an additional copy of the Complaint. The cost of service will be avoided if I receive a signed copy of the Waiver within thirty (30) days (or sixty (60) days if located in a foreign country) after the date designated below as the date on which this Notice of Lawsuit and Request for Waiver of Service of Summons is sent. I enclose a stamped and addressed envelope (or other means of cost-free return) for your use. An extra copy of the Waiver of Service is also attached for your records.**

(Este no es un citatorio formal o notificación del tribunal, pero más bien mi petición de que usted firme y devuelva la exención de notificación adjunta para ahorrar los gastos de tener que notificarle a usted oficialmente col el citatorio judicial y una copia adicional de la demanda. El costo de la notificación se evita si recibo una copia de la exención firmada dentro de treinta (30) días (o sesenta (60) días si usted se encuentra en un país extranjera) después de la fecha designada a continuación como la fecha en que se envió este aviso de demanda y petición para la exención de notificación del citatorio. Adjunto un sobre con estampilla pre-dirigida (u otro medio de devolución sin costo) para su uso. Una copia extra de la exención de notificación se adjunta también para sus archivos.)

- 3. If you comply with this request and return the signed Waiver of Service, the waiver will be filed with the court and no summons will be served on you. The action will proceed as if you had been served on the date the waiver is filed, and you will be required to answer or otherwise respond to the Complaint within sixty (60) days from the date designated below as the date on which this notice is sent (or within ninety (90) days from that date if your address is not in any judicial district of the United States).**

(Si usted cumple con esta petición y devuelve la exención de notificación firmada, se archivará la exención con el tribunal y no se tendrá que notificarle a usted con un citatorio. La acción procederá como si se había hecho la notificación en la fecha que se archiva la exención, y usted tendrá que contestar o responder de otro modo a la demanda dentro de sesenta (60) días de la fecha designada a continuación como la fecha en que se envía este aviso (o dentro de noventa (90) días de esa fecha si su dirección no se encuentra en ningún distrito judicial de los estados unidos).)

4. If you do not return the signed waiver within the time indicated, I will take appropriate steps to effect formal service in a manner authorized by the Arizona Rules of Civil Procedure and then, to the extent authorized by those Rules, I will ask the court to require you (or the party on whose behalf you are addressed) to pay the full costs of such service. In that connection, please read the statement concerning the duty of parties to avoid unnecessary cost of service of summons, which is set forth at the end of the enclosed "Waiver of Service of Summons" form.

(Si usted no devuelve la exención firmada dentro del tiempo indicado, yo tomare las medidas apropiadas para completar la notificación formal en una manera autorizada por las reglas del procedimiento del derecho civil de Arizona y luego, en la medida autorizada por dichas reglas, pediré al tribunal exigir que usted (o la entidad en cuyo nombre se dirige usted) pague los gastos en su totalidad de dicha notificación. En ese respecto, por favor lea la declaración acerca del deber de las partes de evitar gastos innecesarios de la notificación del citatorio, que es expuesta al final del anexo, "Exención de notificación del citatorio.")

I affirm that this Notice of Lawsuit and Request for Waiver of Service of Summons is being sent to you on behalf of the Plaintiff on the date indicated below.

(Afirmo que este aviso de demanda y petición para la exención de la notificación del citatorio se envía a usted de parte del demandante en la fecha que se indica a continuación.)

**NOTICE AND REQUEST SENT this _____ day of _____ 20_____.
(AVISO Y PETICION ENVIADO este día de 20 .)**

Signature of Plaintiff / Plaintiff's Attorney / (Firma del Demandante/Abogado del Demandante)